

## EN PAULUJ A KIJIN LIKAU KAIEU ON MEN KORINT

<sup>1</sup> PAULUJ me paeker, en wiala wanporon en Iejuj Krijtuj amen pan kupur en Kot o ri atail Jojtenej, <sup>2</sup> On momodijou en Kot me mi Korint, me jaraui kila Krijtuj Iejuj, me paeker en jaraui o karoj me kin likwir on mar en atail Kaun Iejuj Krijtuj ni deu arail o deu at. <sup>3</sup> Mak o popol jan ren Kot Jam atail o atail Kaun Iejuj Krijtuj en mi re omail! <sup>4</sup> I kin danke ai Kot kaukaule pweki mak en Kot on komail, me papana don komail jan ren Krijtuj Iejuj, <sup>5</sup> Pwe komail me pai kidar i ni meakaroj, ni majan karoj o lolekon karoj; <sup>6</sup> Duen kadede iran Krijtuj a teniten re omail; <sup>7</sup> Pwe jota pai en mak eu, me komail jaik pai kidar; ni omail auliaui kajanjal en atail Kaun Iejuj Krijtuj. <sup>8</sup> Me pil pan kotin kajone komail di lao lel imwi, pwe en jolar dip omail lao lel ni ran en atail Kaun Iejuj Krijtuj. <sup>9</sup> Kot me melel, me komail paekerd, pwen jau pena ren japwilim a Ol Iejuj Krijtuj atail Kaun. <sup>10</sup> Ri ai kan, i panaui komail ni mar en atail Kaun Iejuj Krijtuj, komail en wiaki eu ni omail kajoi kan, pwe komail de wuki pajan nan pun omail, a komail en mi ni lamalam ta pot o kapun ta ieu. <sup>11</sup> Ri ai kan a kalok don ia jan toun im en Kloë, me dene komail kin akamai pena nan pun omail. <sup>12</sup> A iet me i men inda, amen komail kin inda: Nai nain Pauluj amen; a nai nain Apoloj amen; a nai nain Kepaj amen; a nai nain Krijtuj amen. <sup>13</sup> Iaduen,

Krijtuj me lop pajan? Iaduen, Pauluj me lopu kin komail er? De komail paptaijekier ni mar en Pauluj? <sup>14</sup> Nai me danke Kot, me jota meamen re omail, me i paptaijela, Krijpuj eta o Kaiuj; <sup>15</sup> Pwe amen de inda, me nai wia paptaije *on* ni pein ad ai. <sup>16</sup> A toun im en Jtepanaj i pil paptaijela; a jolar me i aja, me i paptaijela. <sup>17</sup> Pwe kaidin en wia paptaij, me Krijtuj poron kin ia la, a pwen padaki ronamau, kaidin ni tiak kadek lokaia, pwe lopun Krijtuj de mal la. <sup>18</sup> Pwe majan duen lopu me mal kot ren me lokidokilar akan, a manaman en Kot *on* ir, me pan dorela. <sup>19</sup> Pwe a intinidier: I pan tiakedi lolekon en me lolekon kan, o karotonala marain en me marain akan. <sup>20</sup> Ia me lolekon *o*? O ia jaunkawewe *o*? Ia me lolekon *o* en pali pa? Dadue, Kot jota wia lamponki me erpit en pali pa? <sup>21</sup> Aramaj akan jota aja Kot pweki udan ar lolekon. Kot ap kupureda, en kamaur kida, me pojon akan padak monai. <sup>22</sup> Pwe Juj akan kin poeki kilel akan, a men Krik kin roporop lolekon. <sup>23</sup> A kit kin padaki Krijtuj me lopuedar, men kamakar *on* Juj akan *o* *on* men liki kan kajoi mal. <sup>24</sup> A *on* me paeker akan, men Juj *o* pil men Krik, je kaweweda Krijtuj manaman en Kot *o* erpit en Kot. <sup>25</sup> Pwe joerpit en Kot me jikida *jan* en aramaj akan ar lolekon, *o* luet en Kot me kelail *jan* en aramaj akan ar kelail. <sup>26</sup> Ri ai kan, komail kilan duen omail paeker. Pwe kaidin me toto ren me lolekon en pali uduk kan. Pil kaidin me toto ren me poe kan, pil kaidin toto ren me majamaj akan, me pilipildar. <sup>27</sup> A Kot kotin piladar me jo lolekon nin jappa, pwen kapouiala me lolekon kan; *o* Kot me kotin piladar me luet nin jappa kan, pwen kapouiala me kelail akan.

**28** O me mal nin jappa, o me jo konekon, i me Kot  
kotin piladar, o me jota meakot, pwen kawela me  
lapalap. **29** Pwe uduk der akjuaike mon Kot. **30** A  
komail tapi jan i ren Krijtuj Iejuj, me wialar atail  
erpit jan ren Kot, o pun, o jaraui, o maur patail.  
**31** Pwe duen a intinidier: Me men juaiki, i en juaiki  
Kaun o.

## 2

**1** RI ai kan, ni ai pwara won komail er, kaidin  
ni kadek lokaia de lolekon en aramaj, me i padaki  
on komail er kadede en Kot. **2** Pwe i jota wia kin  
ia, en aja meakot nan pun omail, Iejuj Krijtuj eta  
o a kalopuela. **3** O nai mimi re omail ni ai luet, o  
majak, o rerer toto. **4** O ai kajoi o ai padak kaidin  
ni kadek lokaia en lolekon, a ni kadede en Nen o  
manaman. **5** Pwe omail pojond e pajoneki lolekon  
en aramaj akan, a manaman en Kot. **6** Ari jo,  
me kit kin padapadaki me lolekon ren me unjok  
kan, a kaidin lolekon en jappa et, o pil kaidin en  
jaupeidi kan en jappa et, me pan jarodi, **7** A kit kin  
padaki duen erpit en Kot me rir, iei me jo janjal,  
me Kot kotin kileledier ni en jappa jaik mia, pwen  
kalinanada kitail, **8** Me jota jaupeidi en jappa men  
ajadar, pwe ma re ajaer i, re jota pan kalopuela  
Kaun en linan. **9** A duen a intinidier: Me jota  
maj eu udialer, o me jota jalon eu ronadar, o me  
jota ko on nan monion en aramaj amen, iei me  
Kot kotin kaonop on, me pok on i. **10** A Kot kotin  
kadiarok on kitail ki Nen e, pwe Nen kin kotin  
rapaki meakaroj, pil duen kupur en Kot. **11** Pwe ij  
aramaj, me kin aja duen lol en aramaj akan, pwe  
nen en aramaj eta me mi re a? Iduen Kot, jota me

aja meakan me udan Kot, pwe *Nen* en Kot eta. <sup>12</sup> A kaidin *nen* en jappa, me kit aleer, a *Nen* en Kot, pwe kit en ajada meakan, me Kot kotiki on kitail er. <sup>13</sup> I me kit pil kin padaki wei, kaidin ni lokaia o manin pan lolekon en aramaj, a ni majan akan, me *Nen* kotin kaweweda, kareda dipijou *nенин* akan. <sup>14</sup> A aramaj ip pwel jota kin ale meakot ren *Nen* en Kot, pwe me mal kot on i, pwe a jota kak on, pwe mepukat kin kajauuada ren *Nen*. <sup>15</sup> A me *nенин* kin kajauuada meakaroj, ap jota amen me pan kak kajauuada i. <sup>16</sup> Pwe ij me aja duen kupur en Kaun o, de ij me pan kak padaki on i meakot? A *Nen* en Krijtuj kotikot lol atail.

### 3

<sup>1</sup> ARI ri ai kan i jota kak padaki on komail dueta on aramaj *nенин*, a on me uduken o kijin jeri en Krijtuj akan. <sup>2</sup> I kamana kin komail pil en didi, a kaidin kijin mana, pwe komail jaikenta kak on, o komail pil jota kak on anjau wet. <sup>3</sup> Pwe komail non uduken pwe iaduen, ma peirin o akamai, mi re omail, komail jo uduken o weweid ni tiak en aramaj akan? <sup>4</sup> Pwe amen kin inda: *Nai nain Pauluj amen, a amen: Nai nain Apoloj amen. Komail jo kin mi nin tiak en aramaj?* <sup>5</sup> Pwe ij Apoloj? O ij Pauluj, kaidin papa kai, me komail aja janer lamalam duen Kaun o kotin pan on amen amen? <sup>6</sup> *Nai me padukedier, a Apoloj me kalamu ir adar, a Kot me kotin kaparadar.* <sup>7</sup> Ari kaidin i meakot, me padukedi, pil kaidin i, me kalamu ir adar, a Kot eta, me kotikidar wa kan. <sup>8</sup> Ari, me kin padukedi o me kin kalamu ir adar, ira dupeneta, o amen pan katinki iran ara dodok. <sup>9</sup> Pwe kit me jauaj pan

dodok en Kot, a komail japajap en Kot, o japwilim en Kot a kakau im. <sup>10</sup> Nai me wiadar pajon ki mak en Kot me i aleer duen jauje lolekon amen, a amen ujewei kakau poa, a amen amen en kalaka duen a kakau pon pajon wet! <sup>11</sup> Pwe jota me pan kak wia eu pajon, me pan toror jan me wiauier, i eta: Iejuj Krijtuj. <sup>12</sup> Ari, ma amen pan kauada pon pajon wet kold, jilper, takai, kajampwal, tuka, rä, pain kit akan, <sup>13</sup> Nan wiawia en amen amen pan janjaleda, pwe ran o pan kapareda due, pwe a pan kadiarok kida kijiniae. Pwe kijiniae pan kajaleda wiawia en amen amen. <sup>14</sup> Ma wiawia en amen, me a kauadar poa, pan mimieta, a pan katin. <sup>15</sup> A ma wiawia en amen pan ronala, a jota pan katin. A pein i pan dorela duen amen, me pitila jan nan kijiniae. <sup>16</sup> Komail jota aja, me komail tanpaj en Kot, o Nen en Kot kotikot lol omail? <sup>17</sup> A ma amen kawela tanpaj en Kot, nan Kot pan kawela i, pwe tanpaj en Kot me jaraui, ari iei komail. <sup>18</sup> Jota amen en kotaue pein i! Ma amen nan pun omair lamelame anjau wet, me a lolekon, mak eta, en wiala ol pweipwei men, pwen wiala lolekon amen. <sup>19</sup> Pwe lolekon en jappa et me jon en pweipwei ren Kot, pwe a intinidier: A kin kaloe kidi me aklolekon pein ar widiwitin. <sup>20</sup> Pil eu! Kaun o kotin mani, lamalam en me aklolekon kan, me mal. <sup>21</sup> Ari, jota amen en akkeleki aramaj akan, pwe omair meakaroj; <sup>22</sup> Ma Pauluj, de Apoloj, de Kepaj, de jappa, de memaur, de mela, de ma men met, de men mur, pwe karoj me omail. <sup>23</sup> A komail japwilim en Krijtuj, a Krijtuj japwilim en Kot.

## 4

<sup>1</sup> ARAMAJ akan en wia kin kit papa en Krijtuj o jaunkoa pan me rir akan ren Kot. <sup>2</sup> A iaduen jaunkoa kan? Amen amen en lelapok. <sup>3</sup> I jota injenoki, me komail de kapun en aramaj kajaui ia da. Pein *nai* pil jota kajaui ia da. <sup>4</sup> Pwe jota me i pein aja, a kaidin met, me i *pun* kila, a Kaun o me kin kajaui ia da. <sup>5</sup> Ari, komail depa kajaui okotme mon a anjau, a lao Kaun o pan kotido, me pan kajanjale dan marain okiok en me rotorot akan o kadiarokada lamalam en nan monioin akan, amen amen ap pan indandeki ren Kot. <sup>6</sup> Ri ai kan, mepukat i kin inda duen *nai* o Apoloj, pwe komail en ale jan kit, pwe amen ender lamelame, me a jiki jan me intinidier, pwe komail ender aklapalapaki amen, ap palian me teio. <sup>7</sup> Pwe ij me mone kin uk? A jota, me mi re om, me koe jota aleer. A ma koe aleer meakaroj, menda koe kin juaiki, likamata koe jota aleer? <sup>8</sup> Komail medier o kapwapwalar, o komail kin kaunda, ap jota ale jan kit. I men, komail en kaunda, pwe kit ap pil pan ian komail kaunda. <sup>9</sup> Pwe i lamelame, me Kot kotin wiai on kit wanporon akan, en tikitik melel, me mau on mela, pwe kit wialar men kapuriamui eu ni jappa mon tounlan o aramaj akan. <sup>10</sup> Kit me jon en pweipwei pweki Krijtuj, a komail me lolekonki Krijtuj; kit me luet, a komail me kelail; komail me indand mau, a kit me indand jueed. <sup>11</sup> Kokodo lel auer met kit men manadar, o pil men nim piladar, o kilijo, o je kin kalokolok, o jota deu at. <sup>12</sup> O dodok ni pein pa at; kit me kalok jueed, a je kin kapaiada, kit me kalokolok, a je kin nenenla; Ni at pakaraun mal, kit kin kapakap. <sup>13</sup> Kit wialar tatan kid o

kopataun aramaj karoj. <sup>14</sup> I intiniedier mepukat kaidin pwen kanamenok komail, a pwen panaui komail nai jeri kompok kan. <sup>15</sup> Pwe ma omail jaunpadak pan Krijtuj me nen, nan jam omail akan me jota non toto, pwe *nai* me kaipwi komail ren Krijtuj Iejuj ki ronamau. <sup>16</sup> I ari poeki re omail komail en idauen ia do. <sup>17</sup> Pwe i me i kadarki won komail Timoteuj nai jeri kompoke o lelapok pan Kaun o pwen kataman kin komail duen al ai kan pan Krijtuj, duen me i kawewedar ni momodijou karoj. <sup>18</sup> Akai komail me aklapalap likomata i jota pan pwar won komail. <sup>19</sup> A i pan pwar won komail madan, ma Kaun o pan kotin kupura. I ap pan kilan kaidin padak en me aklapalap akan, a me manaman. <sup>20</sup> Pwe wein Kot jota mi ni kajoi a ni manaman. <sup>21</sup> Da me komail mauki? I en pwar won komail wa jokon, de limpok o *nen* en opampap?

## 5

<sup>1</sup> I PIL ronadar, me nene kin wiaui nan pun omail. A eu jon en nene, me jota kin wiaui ren men liki kan; pwe dene amen paudeki en a papa a paud. <sup>2</sup> A komail me aklapalap, ap jota injen juedeki o kajapokela jan komail, me wiadar met. <sup>3</sup> A ni ai doo jan komail ni pali war, ap koren ion komail ni pali *nen* i iet me i kapunadar, dueta amen, me mi re omail, <sup>4</sup> Ni mar en atail Kaun Iejuj, ni atail pokon pena re omail ni pali *nen* atail, ki manaman en atail Kaun Iejuj. <sup>5</sup> Me wiadar met i *panalan* Jatan, pwen kawela uduk o, pwe *nen* o en kamaurela ni ran en Kaun Iejuj. <sup>6</sup> Kaidin me mau omail juaike. Komail jota aja, me kalap kij kin kamutala dolepa karoj? <sup>7</sup> Ari, kokowi jan

kalap kitai, pwe komail en wiala plaua amaj kap, pwe komail udan plaua amaj kap, pwe atail paja Krijtuj kamatalar. <sup>8</sup> Kitail ari en wiada atail paja, kaidin ni kalap kitai, pil kaidin ni kalap lemai de me jueed, a ni plaua amaj kap ni pun o melel. <sup>9</sup> Nai intin won komail er nan kijin likau o, pwe komail ender waroki on me neneck kan. <sup>10</sup> Ari mepukat i jota kin inda duen me neneck ren men liki kan, de me norok kapwa, de me lolap akan, de me wun ani, pwe ma idue, komail en katoror wei jan jappa. <sup>11</sup> A met i intin won komail er ender waroki on amen, me adaneki jaulan, ap neneck, de me norok kapwa, de kati ani mal, de lalaue amen, de kamom joko, de me lolap; komail ender ian i mana. <sup>12</sup> Pwe menda re i men liki? Kaidin ai dodok en kadeik irail ada. Komail jota kin kadeikada nan pun omail? <sup>13</sup> A me mi liki ko, Kot pan kotin kajapoke wei jan re omail me jueed o!

## 6

<sup>1</sup> A MA amen wia japon on amen, menda komail kapun pena mon men liki kan, a jo mon me jaraui kan? <sup>2</sup> De komail jota aja, me jaraui kan pan kadeikada jappa? A ma jappa pan pakadeikeki komail, iaduen, komail jota itar on kadeikada kijin dodok tikitik kan? <sup>3</sup> Komail jota aja, me kitail pan kadeikada tounlan kan? Nan melel kaualap pil kijin tiak tikitik en maur et. <sup>4</sup> A ma komail kin kadeikeki tiak en maur et iaduen, komail kin kapukapun ianaki me jota indant mau ren momodijou? <sup>5</sup> Mepukat i indai on komail, pwen kanamenok komail. Pwe jota amen re omail, me lolekon? Jota amen me itar on en wiada kapun

nan pun en ri a kan? <sup>6</sup> A amen kin akamai on amen ri a mon me jopojon akan. <sup>7</sup> Ari, omaile akamai nan pun omaile pil udan japun. Menda komail jota mueidala meakot? Menda komail jota kin nenenla? <sup>8</sup> A komail kin japun o kotaue on ri omaile akan. <sup>9</sup> De komail jota aja, me japun kan jota pan jojoki wein Kot? Kalaka pein komail! Pwe me neneke de me kati ani likam akan, de me kamal, de me dir en inon jue, de me madon jaut on ol oko. <sup>10</sup> De men pirap, de me norok kapwa, de kamom joko, de kinekine mal, de kuli kapwa kan jota pan jojoki wein Kot. <sup>11</sup> Iduen akai komail maj o, a met komail wideudier, o kajarauialar, o pun kilar mar en Kaun Iejuj o Nen en atail Kot. <sup>12</sup> A muei on ia meakaroj, a kaidin karoj me kin kamau ia la; a muei on ia meakaroj, a jota, me pan poe ia di. <sup>13</sup> Melel, kijin mana me mau on kaped o, o nan kapedi wajan kijin mana en ko on ia. A Kot pan kotin kawe ira la karoj. A pali war o wiaui on Kaun o, a kaidin on neneke, a Kaun kotin apapwali pali war o. <sup>14</sup> A Kot me kotin kaiajadar Kaun o, a pil pan kotin kaiaja kida kitail manaman. <sup>15</sup> Komail jota aja, me war omaile kokon en Krijtuj? A iaduen, i en ale kokon en Krijtuj, wia kin ir kokon en li neneke amen? O jo! <sup>16</sup> De komail jota aja, meamen me waroki on li neneke amen, me ira pan wiala war ta ieu? Pwe a kotin majanier: Ira pan wiala uduk ta ieu. <sup>17</sup> A me waroki on Kaun o nan a pan nen ta ieu re a. <sup>18</sup> Komail tane wei jan neneke, pwe dip karoj, me aramaj kin wia, kin wiaui likin war a, a me kin neneke, kin wiada dip on pein war a. <sup>19</sup> De komail jo aja, me war omaile tanpaj en Nen jarau

me kotikot lol omail, me komail aleer jan ren Kot, a kaidin uta 'mail komail. <sup>20</sup> Pwe komail neti kidar pai eu, komail ari kalinanada Kot ki war omail.

## 7

<sup>1</sup> A IET duen me komail intinie don ia, a mau on aramaj amen, a ender jair li amen. <sup>2</sup> Ari jo, amen amen en ale pein a warok li, o amen amen en ale pein a warok ol, pwen der dender. <sup>3</sup> Ol o en wiai on a warok li me inen, a pil dueta li on a warok ol. <sup>4</sup> Li o jota kak poedi pein war a, a a warok. Pil dueta ol o jota kak poedi pein war a, a a warok. <sup>5</sup> Der jo oke amen amen, ma jo, pweki inau anjau kij, pwen mot ijejol rer ekij o kapakap, ap pur pena, pwe Jatan de kajonejon komail omail jo oke pena. <sup>6</sup> Mepukat kaidin kujoned eu, pwe pein ai lamelam. <sup>7</sup> A i men aramaj akan karoj en dueta nai. A amen amen aleer pein a pai en mak jan ren Kot duen amen amen. <sup>8</sup> A nai indai on me jo papaud o li odi kan, me mau irail en dadaur dueta nai. <sup>9</sup> A ma irail jota kak on, irail en papaud; me mau papaud jan dender. <sup>10</sup> O on me papaud akan nai me ilaki wei, a kaidin nai pwe Kaun o: Li papaud ender kamuei wei jan a warok! <sup>11</sup> A ma a muei wei janer, i en dadaurata a kirip de kadeke a warok, o ol ender kajela a warok. <sup>12</sup> Kaidin Kaun o, pwe nai men indan me tei kan: Ma ri atail ol amen mia, me a paud jopojon amen, ap men mimieta re a, a ender kajela li o. <sup>13</sup> Pil dueta li amen, ma a warok jopojon amen o a men mimieta re a, a ender kajela ol o, <sup>14</sup> Pwe ol jopojon me kajaraui kilar li o, o li jopojon kajaraui kilar ol o, pwe ma a jo due met, noumail jeri kan me

jamin, a met irail me jaraui. <sup>15</sup> A ma me jopojon o pan muei wei jan, ari i en muei wei jan; ri ol de ri li jota kin kaupindi ni mepukat. A Kot me kotin molipe kitail, pwen popol pena. <sup>16</sup> Pwe iaduen, koe li o, koe aja, me koe pan kak kamaurela ol o? De koe ol, koe pan kamaurela li o? <sup>17</sup> A duen Kaun o pan on amen amen, duen Kot molipe on amen amen, iduen dadaurata; nan iduen nai ilakilan momodijou akan karoj. <sup>18</sup> Ma amen me paeker ni jirkomjaij, i en dadaurata a jirkomjaij, a ma amen me paeker ni jojirkomjaij, i ender ian jirkomjaij. <sup>19</sup> Pwe kaidin meakot jirkomjaij, o pil kaidin meakot jojirkomjaij, a wiawia kujoned en Kot akan. <sup>20</sup> Amen amen en dadaurata udan a koa ni a paeker. <sup>21</sup> Ma koe paeker ni om ladu, koe der injenjuedeki, a ma koe pan kak maioda jan, ari pil me mau. <sup>22</sup> Pwe ladu men, me paeker on Kaun o, nan a maio ren Kaun o; o pil dueta me maio men paeker ap pan ladun Krijtuj men. <sup>23</sup> Komail me neti kidar pai eu, der wiala ladun aramaj akan. <sup>24</sup> Ri ai kan, amen amen dadaurata ut arail ren Kot. <sup>25</sup> A duen peinekap akan, jota kujoned eu jan ren Kaun o; a pein ai lamelam mia, pwe i aleer mak en Kaun, pwen kak melel. <sup>26</sup> Iet me i lameda, me mau on aramaj jota papaud, pwe ni anjau apwal wet. <sup>27</sup> Ma koe kapapaud on li amen, ender men muei jan, a ma jo om paud mia, ender rapaki li amen. <sup>28</sup> A kaidin dip eu, ma koe pan papaud; o ma jeripein amen pan papaud, kaidin dip. A a pan apwal on mepukat ni pali uduk arail. A nai jota men, me apwal kot en lel on komail. <sup>29</sup> A ri ai kan, mepukat i indada, pweki anjau o me motomot. A pil eu: Me mau on me ar warok mier,

en wia dene jota ar warok; <sup>30</sup> O me kin janejan, dene jota janejan; o me kin pereperen, dene jota ar peren; o me kin netinet, dene jota ar kapwa. <sup>31</sup> O me dodokki jappa, ren kalaka, pwe eder wiaki me jue. Pwe mom en jappa et pan rojala. <sup>32</sup> A i men, komail ender lodi *on* me apwal. Me jota papaud, kin apwali me japwilim en Kaun o, duen a pan kaperenda Kaun o. <sup>33</sup> A me papaud, kin lamelame, me kon *on* jappa, duen a pan kaperenda a paud. <sup>34</sup> A nan *pun* en li papaud o peinekap me wuk pajan: Me jota papaud, kin apwali me japwilim en Kaun o, pwen jaraui ni pali war o pil ni pali *nen*; a me papaud, kin inon ion me kijan jappa, duen a pan kak kaperenda a warok. <sup>35</sup> Mepukat i inda wei, pwen kamaui komail, a kaidin pwen jaliedi komail, a pwen jauaja komail, pwe karoj en inen o *pun* re omail, o pwe komail en papa Kaun o. <sup>36</sup> A ma amen lamelame, me japon, ma a jota pan mueid *on* na jeripein, me mau *on* papaud, en papaud; ari, a pan wia duen me a mauki, pwe kaidin dip, ma a pan mueid *on* i en papaud. <sup>37</sup> A ma amen me kelail ni monion i, pil kelail *on* kaunda, pein injen a, ap inauki *on* nan monion i en kolekol na jeripein, i me mau. <sup>38</sup> Ari, ma amen pan papaud me mau, a ma amen jota pan papaud, me mau jan. <sup>39</sup> Li papaud amen me kaupina kidi *pun* en papaud arain a warok memaur; a ol o lao mela, nan a maio *on* kapapaud, me a mauki, i eta; a en wiaui ren Kaun. <sup>40</sup> Meid pai, ma a pan dadaurata a kirip duen me i lameda, A nai aja, me Nen en Kot pil kotikot re i.

## 8

<sup>1</sup> A kitail ajaer duen mairon *on* ani mal, pwe kitail karoj me lolekon. A lolekon eta kin kaaklapalapiela, a limpok kin kamauiela. <sup>2</sup> A ma amen aklapalapaki a lolekon, nan a jota non dedeki duen me itar *on* en aja. <sup>3</sup> A ma amen pok *on* Kot, nan Kot me mani i. <sup>4</sup> A kitail dedekier duen mana uduk en mairon *on* ani mal akan, pwe ani mal amen jota katepa nin jappa, o jota amen Kot, pwe i me ta men. <sup>5</sup> Pwe ma akai mia, me adaneki kot, me kin mimi nanlan de nin jappa, pwe kot toto o monjap toto mia; <sup>6</sup> A atail Kot me ta men, me Jam, me dipijou karoj tapi jan re a, o me kitail wiaui *on*. O atail Kaun me ta men: Iejuj Krijtuj, me wiadar meakaroj, o me kitail pil wiaui kidar i. <sup>7</sup> A kaidin karoj me aja mepukat, pwe akai mia, me lamelame, me ani mal meakot, ap kankan uduk en mairon *on* ani mal, o iei injen luet arail kin jamin kila. <sup>8</sup> A kijin mana jota kin jauaja kitail ren Kot. Ma kitail jota pan mana, kitail jota pan jue*d*kila, a ma kitail pan mana, kitail jota pan mau kila. <sup>9</sup> A kalaka komail, pwe omail jaladokalar ender kadipikelekel *on* me luet akan! <sup>10</sup> Pwe ma koe, me aja tiak, ap manamana nan im en ani mal o, a me luet amen pan kilan om manamana, ap aimakida nan injen a, ap ian manamana mairon *en* ani mal akan, <sup>11</sup> Iduen ri atail luet amen, me Krijtuj mata kilar, panmekila om jaladok. <sup>12</sup> A ma iduen omail dip ion ri atail akan, me kin kawela injen luet arail, nan komail kin wia dip ion Krijtuj. <sup>13</sup> Ari ma kijin mana kamakar ri ai, i jolar pan mana uduk kokolata, pwe i de kamakar ri ai.

## 9

<sup>1</sup> KAIDIN nai maiodar? Kaidin wanporon amen nai? I jota udialer Iejuj atail Kaun? Kaidin ai wiawia pan Kaun o komail? <sup>2</sup> Ma i jota wanporon amen on me tei ko, a on komail; pwe komail kajale pan ai koa en wanporon pan Kaun o. <sup>3</sup> Iduen i kin japenki, ma meamen kin kalelapok re i. <sup>4</sup> A jota muei on kit er, en mana o nim? <sup>5</sup> A jota muei on kit er, en paudeki li amen, me pan ian kit jailok jili, duen me wanporon tei kan, o ri en Kaun o, o Kepaj kin wiada? <sup>6</sup> De nai o Parnapaj eta me a jota muei on liki jan dodok en pa at? <sup>7</sup> Ij me kin ian mauin ap pwain pein i? Ij me wiada mat en wain eu, me jota kin kan kijan wa? Ij me kin kamana pwin man akan me jota kin kan pil en didi en man oko? <sup>8</sup> Mepukat i jota kin inda nin tiak en aramaj akan, pwe kaidin kapun o me pil majanier due? <sup>9</sup> Pwe a intinidier nan kapun en Mojej: Koe der pira pena au en kau ol amen, me kin tiaka pajan korn. Iaduen, Kot kin apapwali kau ol akan? <sup>10</sup> De kaidin pweki kit, me a kotin majaniekier mepukat? Pwe me kin japajap, en kaporoporeki a dodok; o me kin dolun en kaporoporeki, me a pan ian ale kijan wa. <sup>11</sup> Pwe ma kit wiai on komail japajap nenin, a kaidin me kajampwal kot, me komail pan apwali kit ni pali uduk. <sup>12</sup> A ma a muei on me tei kan, ale jan omail dipijou kan, nan kit me jo mau on jan irail? Ari jo, kit jota kol on kit tiak wet, a je men mia ni at apwal akan, pwe jen de karompwa ronamau en Krijtuj. <sup>13</sup> Komail jota aja, me irail, me jopijokki jaraui, pil manamana jan nan im en kaudok, o me

irail, me kin papan pei jaraui, pil aleki pwaij ar jan pei jaraui? <sup>14</sup> Iduen Kaun o kotin majani, me irail, me padaki ronamau, pil pan manaki ronamau. <sup>15</sup> A nai jota kin kol on ia eu ren mepukat, o i jota intin wei mepukat, pwe komail en kapwai on ia mepukat, pwe a mau on ia en mela, mon amen pan kawela mar ai. <sup>16</sup> Pwe ma i padaki ronamau, jota me i en juaike, pwe i en udan wiada; pwe jued on ia, ma i jota padaki ronamau. <sup>17</sup> Pwe ma i peren kida dodok wet, i pan ale katin, a ma i kan wiada, nan kujoned mia, i en wiada. <sup>18</sup> Ari, ia katin pai ni ai padaki ronamau ap jota pwaipwai, pwe i ender akapwaipwaiki jan ronamau meakot. <sup>19</sup> Pwe nai me udan maiodar jan amen amen, ari jo, i wia kin ia ladun amen amen, pwe i en kamaurela me toto duen i kak on. <sup>20</sup> I wia kin ia Juj amen on Juj akan, pwen kamaurela Juj akan; o on irail, me mi pan kapun, dueta pan kapun amen, pwen kamaur ir ala, me mi pan kapun; ari jo, nai jolar mi pan kapun. <sup>21</sup> On irail me jota mi pan kapun, i wia kin ia me jota mi pan kapun amen; ari jo, kaidin nai me likin kapun mon Kot, pwe i kin mi pan kapun en Krijtuj, pwen kamaurela me jota mi pan kapun. <sup>22</sup> On me luet akan, i wia kin ia me luet amen, pwen kamaurela me luet akan. Nai wiala jon karoj on amen amen, pwen kamaurela akai waja karoj. <sup>23</sup> I me i kin wiawia pweki ronamau, pwe i en ian i pwaijaijki. <sup>24</sup> Komail jota aja, duen men weir en tan, irail karoj kin tan, a amen ta, me pan ale pai? Komail ari en tan idipok, pwe komail en ale. <sup>25</sup> A amen amen me aktan idipok, kin ijejol pokon. Irail kin wia me, pwen ale mar kamon

a kitail, pwen ale me jo kamon. <sup>26</sup> Nai ari aktan jopuiok; nai kin pepei, a kaidin dueta me woki nan wāwā; <sup>27</sup> Pwe i kin jok pon war ai, pwen katenedi, pwe i de padaki on akai, ap pein lokidokila.

## 10

<sup>1</sup> PWE ri ai kan, i men, komail en aja duen jam atail akan, me mi pan palin dapok eu o kotela madau o. <sup>2</sup> Irail karoj ap paptaij on Mojej ni palin dapok o ni madau o. <sup>3</sup> O karoj tunoler jak *nенин*, <sup>4</sup> O karoj nim jan pil *nенин*; pwe irail nim jan paip *nенин*, me kotikot re 'rail, iei paip o Krijtuj. <sup>5</sup> A me toto re 'rail, me Kot jota kak kupuramauki, pwe irail lokidokilar nan jap tan. <sup>6</sup> A mepukat wiauier, pwe kitail de kaalemoni, pwe kitail ender inon ion me jued akan duen irail inon ion. <sup>7</sup> Komail pil ender kati ani mal due irail, duen a intinidier: Aramaj pukat mondi penan nam o nim ap uda madomadon. <sup>8</sup> Kitail pil der wia nenek, duen me akai irail wiadar, ap rianen jilekid mekilar ni ran ta ieu. <sup>9</sup> Kitail pil der kajonejon Krijtuj, duen akai irail kajonejon i, ap mekilar jerpent kai. <sup>10</sup> Komail pil der lipaned, duen akai ir lipanededar, ap kame kilar men kamekam men. <sup>11</sup> Mepukat karoj wiaui on irail men kaalemoni; ap intinidier, pwe men panaui kin kitail, pwe kitail leler imwin kaua. <sup>12</sup> Ari ma amen lamelame, me a kajinenda, en kalaka pein i, pwe a de pupedi. <sup>13</sup> Jota jonejon eu lel on komail, i eta, me aramaj itar on, pwe Kot me melel, me jota kin mueid on komail jonejon eu, me komail jota itar on. A ni jonejon a pan kotin kaimwijokela, duen me pan kak pa omail <sup>14</sup> Ari kompoke pai kan, komail tane jan kati ani

mal! <sup>15</sup> Mepukat i indai on komail, pwe komail me lolekon; a pein komail kajauuada, me i inda. <sup>16</sup> Dal en pai me kit kin kapaiada, kaidin i dal en atail jaupena ren ntan Krijtuj? O prot me kit kin pilitiki pajan, kaidin i atail jaupena en war en Krijtuj? <sup>17</sup> Pwe kitail me toto me lopon ta ieu, o war ta ieu, pwe kitail karoj tunole jan lopon ta ieu. <sup>18</sup> Komail kilan Ijrael pali uduk. Irail me kin kan jan mairon, kaidin irail pil minimini on pei jaraui? <sup>19</sup> A da me i en inda? I en inda me mairon on ani mal meakot? De dikedik en ani mal meakot? <sup>20</sup> A karoj me men liki kan maironki, re kin maironki on tewil akan a kaidin on Kot. A i jota mauki, komail en minimin on tewil akan. <sup>21</sup> Komail jota kak nima jan dal en Kaun o pil jan dal en tewil akan; komail jota kak ian tepel en Kaun o pil tepel en tewil akan. <sup>22</sup> De kitail en palian Kaun o? Kitail me kelail jan i? <sup>23</sup> A muei oner meakaroj, a kaidin karoj me kin kamaula; a muei oner meakaroj, a kaidin karoj me kin kapunla. <sup>24</sup> Jota amen me pan apwali pein a dipijou, a en amen. <sup>25</sup> Karoj me kin netila nan wajan netikila uduk, komail kan, ap der kalelapok duen jon ar, pwe komail der katoutouki injen omal. <sup>26</sup> Pwe japwilim en Kaun jappa o audepa kan. <sup>27</sup> A ma amen, me jopojon pan luke komail, en toun kapara kamadip, o ma komail men ian, ari, karoj me pan nek on komail, komail en kan, ap der kalelapok duen jon a, pwe komail der katoutouki injen omal. <sup>28</sup> A ma amen pan indan komail: Met kijan mairon en ani mal, komail der kan pweki i, me kajaledar, pwe komail der kawela injen arail. <sup>29</sup> A met i jolar inda duen pein injen om a duen injen en amen. Pwe menda injen en

amen pan kajauuada ai jaladokelar? <sup>30</sup> Pwe ma i ian kan ki danke, menda i en kalok jue, pwe i tunole ni ai danke? <sup>31</sup> Ari, ma komail kan de nim de wia meakot, komail en wia meakaroj, pwen wauneki Kot. <sup>32</sup> Komail der kadipikelekel men Juj, de men Krik, de momodijou en Kot, <sup>33</sup> Duen i kin pok on amen amen ni ai wiawia kan karoj, o jo moneki me pein ai, pwen jauaja me toto, pwe irail en dorela.

## 11

<sup>1</sup> KOMAIL idauen ia do duen i kin idauen Krijtuj. <sup>2</sup> I kin kapinaki komail omair tamataman ia ni meakan karoj, o dadaurata pun kan, duen i kakalikidi on komail er. <sup>3</sup> A i men, komail en ajadar, me Krijtuj tapwin ol akan, a ol me tapwin li, a Kot me tapwin Krijtuj. <sup>4</sup> A ma amen amen ren ol akan wia kapakap de kokop ap lijoropedi, a kin kajuedeki pein mon a. <sup>5</sup> A ma li amen wia kapakap de kokop, ap jota lijoropedi, nan i kin kajuedeki pein mon a, pwe a rajon me pit en mon a jeijei jan. <sup>6</sup> Pwe ma li amen jota lijoropedi, en koteda, a ma a kanamenok li en kotedar o kotokot, i en pwaindi mon a. <sup>7</sup> A ol o ender lijoropedi, pwe i me kajanjal o linan en Kot, a li o me linan en ol o. <sup>8</sup> Pwe ol jo tapi jan li, a li jan ol o. <sup>9</sup> Pwe ol jota wiaui on li, a li wiaui on ol o. <sup>10</sup> I me li o en kida manaman eu pon mon a pweki tounlan kan, <sup>11</sup> Ari jo, li amen jota kak mia ma jota ol; o ol amen jota kak mia, ma jota li, a mepukat ren Kaun o. <sup>12</sup> Pwe duen li o a tapi jan ol, iduen ol o wiaui kida li, a karoj wiauier ren Kot. <sup>13</sup> Komail en pein kajauuada, ma a janjal mau, ma li amen kapakap

on Kot, ap jo lijoropedi. <sup>14</sup> De pein komail aja, me kanamenok pan ol, ma a pwilipeipei. <sup>15</sup> A linan en li a pwilipeipei, pwe pid en mon a en ko *on i*, en pwaindi *i*. <sup>16</sup> A ma amen re omail men akamai, a en aja, me kit jota kin wia due, momodijou en Kot akan pil jo. <sup>17</sup> A ni ai kujonededa mepukat i jota kin kapina omail pokon pena, me jota kin kamaui a kajuedeki komail, <sup>18</sup> Pwe ni omail pokon pena nan momodijou, i ronadar, me komail kin liak toror pajan, o i mur kamelele. <sup>19</sup> Pwe komail en liak toror pajan, pwe me pun kan en janjal kida re omail. <sup>20</sup> Komail lao pokon pena waja kij, kaidin i jak kamadip en Kaun o. <sup>21</sup> Pwe ni kamadip toun kapar kin amatan maj, a amen men manadar, a amen jokolar. <sup>22</sup> Jota im omail, waja en mana o nim? De komail kin mamaleki momodijou en Kot o kanamenok ir ala, me jota ar tunol? Da me i en inda? I en kapin komail? Ni mepukat i jota pan kapina. <sup>23</sup> Pwe i aleer jan ren Kaun o, me i pwiliki on komail er, me Kaun Iejuj pon ota en a panala, a limada prot, <sup>24</sup> Murin a laolaoki, kamauieda, pilitiki pajan, majani: Ale tunole war ai met et, me pilitiki on komail, en wia, pwen katakataman kin ia. <sup>25</sup> A murin jak, a pil kotin limada dal majani: Dal wet iei inau kap, me wiaui kidar nt' ai. Pan pak en omail nima jan, komail wiaki men kataman kin ia. <sup>26</sup> Pwe pan pak en omail kan prot wet o nima jan dal wet, komail kajanaleda en Kaun a matala, lao a kotido. <sup>27</sup> Ari me kan prot wet o nim jan dal en Kaun o ap jo war *on iei* me dip ion war o ntan Kaun o. <sup>28</sup> Amen amen en kajauizada pein i, ap kan jan prot o nima jan dal o. <sup>29</sup> Pwe me

kan o nim jowar, kin kan o nim kadeik *on* pein i, pwe a jota kajampwaleki war o. <sup>30</sup> Nan i me toto nan pun omail me luetalar o jomaudar, o me toto mairedier. <sup>31</sup> Pwe ma kitail kajauuada pein kitail, kitail jota pan pakadeikada. <sup>32</sup> A ma kitail pan pakadeikada, kitail pan kalokolok ren Kaun o, pwe kitail de *ian* men liki lokidokila. <sup>33</sup> Ari ri ai ol akan, komail lao pokon pena pwen jak, en papajan pena amen amen. <sup>34</sup> A ma amen men manadar, i en mana maj nan im a; pwe komail de pokon penan kadeik o. A me lua kan i pan kapunala ni ai pwara won.

## 12

<sup>1</sup> RI ai kan, i jota men, komail en jaja duen pwaij *nенин* akan. <sup>2</sup> Komail ajaer, me komail tikidar men liki, ap kakalua ren dikedik en aniloten akan, duen komail kakaluaer. <sup>3</sup> I me i men kaaja kin komail, jota amen, me lokaiaki *Nen* en *Kot*, kak kariala Iejuj. O jota amen me pan kak inda: Main Iejuj, ma jo ren a *Nen* jaraui. <sup>4</sup> A pai en mak akan me wuki pajan, a *Nen* me ta men. <sup>5</sup> O jon en dodok me toto, a kaun me ta men. <sup>6</sup> O akai *jon* en manaman mia, a *Kot* me ta men, me kotin wiawia meakaroj ren amen amen. <sup>7</sup> A pwaij en *Nen* jaraui me pan *on* amen amen, pwen men kamauiada. <sup>8</sup> Pwe amen ereki majan en erpit ren *Nen*, a amen majan en kaparok ren *Nen* ota. <sup>9</sup> O *on* amen, en pojona, a ren *Nen* ota, o *on* amen pai kan, men kakelada me jomau kan, a ren *Nen* ota. <sup>10</sup> O *on* amen, en wiada manaman, o *on* amen, en deideikop, o *on* amen, en kajauia *nen* akan, o *on* amen, en lokaia *nil* wuki pajan, o *on* amen, en

kawukila *nil* akan. <sup>11</sup> A mepukat karoj wiawian Nen ota, nene *on* amen amen duen kupur a. <sup>12</sup> Pwe duen war eu ta ap kokon toto mia, a kokon en war karoj wiala war ta ta ieu, iduen Krijtuj. <sup>13</sup> Pwe Nen ta ieu, me kitail papтайeki *on* war ta ieu, ma kitail men Juj de men Krik, ma ladu de me maioda, kitail karoj me papтайeki Nen ta ieu. <sup>14</sup> Pwe war kaidin kokon ta ieu, pwe kokon toto. <sup>15</sup> A ma pat en nä pan inda: Nai kaidin kumut eu, o i me nai jota kijan war; a iaduen, i me a jota pan kak kijan war o? <sup>16</sup> A ma *jalon* o pan inda: Kaidin nai kijan war o, pwe kaidin por en maj eu *nai*; a iaduen, i me a jota kijan war o? <sup>17</sup> Ma war pokon por en maj eu, da me pan *jalon* o? A ma war pokon pan *jalon* o, da me pan *tuma*? <sup>18</sup> Ari, Kot me kotin kokon penan war ta ieu *kajon* akan, duen a kotin kupureda. <sup>19</sup> A ma kokon karoj wiala kokon ta ieu, ia pan war o? <sup>20</sup> Ari, kokon akan me toto, a war o me ta ieu. <sup>21</sup> Por en maj eu jota kak indan kumut: Kaidin meakot re i koe; de pil tapwi jota kak indai *on* pat en nä kan: Kaidin meakot re i koma. <sup>22</sup> Pwe kokon en war kai likamata re me luet, a jo, pwe re me kajampwal. <sup>23</sup> O kokon en war kai, me kitail kin lamelame, me re jota non mau, kitail kin apapwali *jan* me tei kan, o irail me jota non janjal mau, kitail kin kapwataki. <sup>24</sup> Pwe irail me janjal mau, jota kin mau *on* en kapwataki. A Kot kotin kapad pena war o kapwataki me luet oko *jan* me tei kan, <sup>25</sup> Pwe war de japarok pajan, a kokon akan en apapwali pena. <sup>26</sup> O ma kajan ta ieu matakada, kajan karoj ap ian matakada; o ma kajan ta ieu pan kalinanada, kokon karoj pan ian

polauleki. <sup>27</sup> A komail war en Krijtuj o kokon akan amen amen duen pwaij a. <sup>28</sup> A iet akan, me Kot kotiki *on momodijou*: Kaieu wanporon akan, ap jaukop akan, a kajilu jaunpadak kan, ap me wiada manaman akan, ap pai kan men kakelada me jomau kan, ap men jauaja, o jaumaj akan, o jon en lokaia. <sup>29</sup> Iaduen irail karoj me wanporon akan? Karoj me jaukop akan? Karoj me jaunpadak kan? Karoj me men wia manaman akan? <sup>30</sup> Karoj ar pai en mak kan, men kakelada me jomau kan mi ren karoj? Karoj kin lokaia *nil pajan*? Karoj kin kajiriwuk lokaia? <sup>31</sup> A komail inon ion pai en mak lapalap akan, i ap pan kajale *on komail al apot*, me mau jan mepukat karoj.

## 13

<sup>1</sup> MA i aja lokaia en aramaj akan o tounlan kan, ap jota limpok, nan i rajon *nil* en mata mal de *nil* en jimpel. <sup>2</sup> O ma i aja deideikop o erek me rir akan karoj, o tiak kan karoj, o *nai* dir en pojond, me itar *on* en kamokid wei nana kan, ap jota limpok nan jota meakot *nai*. <sup>3</sup> O ma i pan kijakija wei ai dipijou karoj, pwen katunoleki me jamama kan, o ma i kida war ai, pwen karonala, ap jota limpok, nan jota katepa *on ia*. <sup>4</sup> Limpok kin kanonama o kadek, limpok jota kin peirin limpok jota kin akmomo o jo kejej. <sup>5</sup> A jota kin aklemai, a jota kin roporop *on* pein i, a jo jerkailon, a jota kin depuk *on* en amen a jue. <sup>6</sup> A jota kin peren me *japun*, a a kin perenki me melel. <sup>7</sup> A kin kak pa meakaroj, o kin pojond karoj, a kaporoporeki karoj, o lolin *on* meakaroj. <sup>8</sup> Limpok jota pan tukedi, a deideikop akan pan tukedi, o lokaia kan pan jola, o solekon pan kunla.

<sup>9</sup> Pwe kitail me er pali ta, o kokop pali ta. <sup>10</sup> A lao kaunjokala, me pali ta pan momela. <sup>11</sup> Ni ai jeri i kin lokaia dueta jeri amen o i lamelame dueta jeri amen, o kajaui dueta jeri amen, a i lao wiala ol amen, i muei jan tau en jeri. <sup>12</sup> Pwe anjau wet kitail kin ireron nan klaj edied eu, a mur a pan janjal mau. Anjau wet i ekij lolekonlar, a mur i pan aja duen a aja ia. <sup>13</sup> Ari jon jilu pukat: Pojon, kaporopor o limpok pan mimieta, a me lapalap re 'rail limpok.

## 14

<sup>1</sup> KOMAIL anane limpok, pil inon ion pai nenin akan, a iet me kajampwal re 'rail, kokopada! <sup>2</sup> Pwe me kin lokaia kida nil en wai, kaidin aramaj akan, me a kin lokaia on, a on Kot, pwe jota amen kin dedeki; ari jo, ni nen o a kin lokaia kida me rir akan. <sup>3</sup> A me kin kokop, kin padaki on aramaj akan, pwen kamaui, o panau o kamait ir ala. <sup>4</sup> A me lokaiaki nil en wai, kin kamaui pein i, a me kin kokop, kin kamaui momodijou. <sup>5</sup> I men, komail karoj en aja lokaia ki nil toror, a mak eta, komail en kokopada, pwe me kin kokopada, me lapa jan me kin kaparok ki nil toror, ma a jo kak kajiriwukila, pwe momodijou en kamau kila. <sup>6</sup> Ari ri ai kan, ma i pwara won komail, ap lokaia ki nil toror, da katepa on komail, ma i jota kaweweda de kajanaleda, de kokopada, de padak? <sup>7</sup> Iduen meakan, me kin lokolokaia ap jota memaur, ma men kwai de arp jota pan nor pajan, ij me pan kak dedeki, da me ira kauleki? <sup>8</sup> O ma koronete pan popeuk pin, ij me pan onopadan mauin? <sup>9</sup> A iduen komail, ma komail pan lokaia ki nil toror, ap jota

kaweweda, ij me pan dedeki? Pwe omail lokaia pan me mal kot. <sup>10</sup> Jon en lokaia toto nan jappa, a jota eu me jo puloi. <sup>11</sup> A ma i jaja wewe en lokaia eu, i pan rajon men wai men on me kin kaparok, o me kin kaparok, pan rajon men wai men on ia. <sup>12</sup> A pil dueta komail, pwe komail kin anane pai nenin akan, komail ari pil nonki kakairida ni mepukat, pwen kamaui kila momodijou. <sup>13</sup> A ma amen lokaia kida nil en wai, i en kapakap ap pil kajiriwukila. <sup>14</sup> Pwe ma i wia kapakap ki lokaia nil en wai eu, nen i kin kapakap ap jota katepa on amen. <sup>15</sup> Ari, da me i pan wia? I pan kapakap ni nen i ap pil pan kapakap ni ai lamelam; i pan kapina ni nen i ap pil kapina ni ai lamelam. <sup>16</sup> A ma koe pan kapaiada ki nen o, iaduen me jota dedeki pan kak inda amen murin om kapina? Pwe a jaja me koe indinda. <sup>17</sup> Ei me mau melel om kapikapina, a jota kadepa on me teio. <sup>18</sup> I kin danke Kot, pweki i kin lokaiaki nil toror jan komail. <sup>19</sup> Ari jo nan momodijou i men kida lep in lokaia limau, me pwili jan ai lamelam jan lep in lokaia nen ni nil toror, pwen padaki on me tei kan. <sup>20</sup> Ri ai kan, komail der wiala jeri ni omail lamelam, a ni me juek komail en rajon kijin jeri, a ni omail lamelam komail enunjokela. <sup>21</sup> A intinidier nan kapun: Lokaia o kil en aua toror, me I pan lokaiaki on kainok wet, a re pil jota pan duki on ia, me Kaun o kotin majani. <sup>22</sup> Nan i me lokaia toror mia, pwen kileledi kaidin me poj on akan, a me jopojon akan; a deideikop kaidin on me jopojon akan, pwe on me poj on akan. <sup>23</sup> A ma momodijou pan pokon pena waja kij, o ma

karoj pan lokaia ni *nil* toror, a ma akai ian me  
jota dedeki, de akai me jopojon, irail jota pan inda,  
me komail iakalar? <sup>24</sup> A ma karoj kin kokop, o  
amen pan pwarado, me jopojon, o me jota dedeki,  
karoj pan kajanjale *on* i dip a, o a pan pakajaui  
ren karoj. <sup>25</sup> Iduen a me rir akan nan morion i  
pan janjaleda, o a pan tairokedi ni maj a, kaudoki  
*on* Kot, o pan inda, melel Kot kotikot re omal.  
<sup>26</sup> Ri ai kan, iaduen komail ni omal pokon pena,  
kaidin amen amen kin kida pjalm eu? A amen  
kin kawewe, a amen *nil* toror, a amen kajanjal  
eu, a amen kin kajiriwukila; a karoj en wiaui, en  
kamauiada. <sup>27</sup> A ma amen pan wia *nil* en wai, me  
ta riamen, de ma me toto, re pan jilimen, a irail  
pan irok wei a amen en kajirawukila. <sup>28</sup> A ma jota  
men kajiriwuk mia, i en nenenla nan momodijou;  
a en kajoi *on* pein i o Kot. <sup>29</sup> A riamen de jilimen  
ren jaukop akan pan kak kaparok, a me tei kan  
en kajauuada. <sup>30</sup> A ma amen, ren me momod waja  
o, pan diar kajanjal eu, men maj ap pan nenenla.  
<sup>31</sup> A komail karoj kak kokop, irok weida, pwe karoj  
en padakki o kamaitala. <sup>32</sup> A nen en jaukop akan  
kin duki *on* jaukop akan. <sup>33</sup> Pwe kaidin komoan  
me pin men Kot, a en popol duen ni momodijou  
en jaraui akan karoj. <sup>34</sup> Omail li akan en nenenla  
nan momodijou kan, pwe a jota muei *on* irail,  
en kaparok; a irail en papa, duen kapun me pil  
majani. <sup>35</sup> A ma irail men aja okotme, irail en  
kalelapok ren arail warok kan ni deu 'rail, pwe me  
kanamenok, li en kaparok nan momodijou. <sup>36</sup> De  
majan en Kot tapi *jan* komail? De a ko won komail  
eta? <sup>37</sup> A ma amen lamelame, me a jaukop amen,

de me a *nentin*, a en aja wewe en me i intinki won komail, pwe mepukat kujoned en Kaun o. <sup>38</sup> A ma amen lolepon, i en lolepon. <sup>39</sup> Ari ri ai kan en inon ion kokop, o ender kainapwi lokaia *nil* toror. <sup>40</sup> A meakaroj en wiaui nin tiak mau o pun.

## 15

<sup>1</sup> RI ai kan i men kataman kin komail ronamau, me i padaki *on* komail er, me komail pil aleer o pil tinain kidar. <sup>2</sup> O me komail pil dore kila, ma komail pan dadaurata majan o, me i padaki *on* komail er, ma komail jo pojona mal. <sup>3</sup> Pwe i ujaki *on* komail er, me i pil aleer duen Krijtuj, me kamata kilar dip atail akan duen kijin likau kan. <sup>4</sup> O me a jaredier o kaiajadar ni kajilu en ran duen kijin likau kan, <sup>5</sup> O me a pwara won Kepaj, ap *on* irail me ekriamen ko, <sup>6</sup> Ap kotin pwara won jaulan limepuki jama ni anjau takij; kij arail me toto mimieta lel met, a akai mairedier. <sup>7</sup> Murin met a kotin pwara won Iakopuj, ap *on* wanporon akan karoj. <sup>8</sup> A ikmuri a kotin pwara don ia mon ai ip japal, <sup>9</sup> Pwe pokindidi ren wanporon akan *nai*, me jota war *on* kaindinda wanporon amen, pweki ai pei *on* momodijou en Kot. <sup>10</sup> A mak en Kot, me i wanporon kilar. A kaidin mak mal eu *on* ia, pwe i dodok laud *jan* irail karoj, ari kaidik *nai*, pwe mak en Kot, me mi re i. <sup>11</sup> Ari, ma *nai* de irail, pwe iduen at padaki wei, o iduen komail pojonal. <sup>12</sup> A ma i aude pan at padak, me Krijtuj iajadar *jan* ren me melar akan, a da me akai re omal kin inda, dene me melar akan jolar pan mauredar? <sup>13</sup> A ma me melar akan jota pan maureda, nan Krijtuj pil jota iajadar. <sup>14</sup> O

ma Krijtuj jota iaجادار, at padak me mal, o omail pojon pil me mal. <sup>15</sup> O kitail pil pan diarokada, me je jaunkadede likam ren Kot, aki at kadededar, me Kot kotin kaiajadar Krijtuj, me a jo kaiajadar, ma me melar akan jota pan kamaureda. <sup>16</sup> Pwe ma me melar akan jota pan kamaureda, nan Krijtuj pil jo kaiajadar. <sup>17</sup> A ma Krijtuj jo kaiajadar, omail pojon me mal, o komail mimieta ni dip omail. <sup>18</sup> Iduen pil irail, me melar ren Krijtuj akan, lokidokila. <sup>19</sup> A ma kitail kaporoporeki Krijtuj nan maur et eta, nan kitail me juec jan aramaj akan karoj. <sup>20</sup> A melel, Krijtuj kaiajadar jan ren me melar akan, ap wiala mejeni nan pun en ir me mamair akan. <sup>21</sup> Pwe mela tapi jan aramaj ta men, iduen maureda jan ren me melar akan tapi jan aramaj ta men; <sup>22</sup> Pwe duen karoj me mela ki Adam, nan iduen karoj pan kamaurela ren Krijtuj, <sup>23</sup> A amen amen ni kakairokdo: Krijtuj maj ap me japwilim en Krijtuj, ni a pan kotin pwarado; <sup>24</sup> A murin mepukat pan imwi, a lao kotiki on Kot o Jam a wei, a lao kaloedier kaun akan karoj, o me poe kan, o manaman akan. <sup>25</sup> Pwe a pan kotin kaunda, lao a imwintiti karoj lodi on pan aluwilu a kan. <sup>26</sup> A ikmurin imwintiti iei mela. <sup>27</sup> Pwe a kotin mueid on meakaroj pan aluwilu a. Ari ni a kotin majanier me karoj lodier a janjaledar, me i jota ian me kotin kaloedi on i meakaroj. <sup>28</sup> A meakaroj lao lodi on i, Na ap pil pan upan i, me kotin kaloedi on i meakaroj, pwe Kot en kotin poedi meakan karu-jia. <sup>29</sup> A ma me melar akan jolar pan kamaureda, da me irail en wia, me kin paptaijeki on me melar akan? Menda re paptaijeki on irail? <sup>30</sup> O menda

kit kin kalokolok anjau karoj? <sup>31</sup> Pwe ran karoj i kin mela, pweki kapin pa i, me i aleer ren Krijtuj Iejui atail Kaun. <sup>32</sup> A ma i pei on man laualo nan Epijuj, duen aramaj akan kin wiada, da kadepa on ia, ma me melar akan jota pan kamaureda? Kitail en mana o nim, pwe lakap kitail pan mela. <sup>33</sup> Der duki on, me kajonejon komail! Kajoi jued kin kawela tiak mau. <sup>34</sup> Komail ari punala, o pirida o der wiada dip! Pwe akai jaja duen Kot. Mepukat i indai on komail, pwen kanamenokki komail. <sup>35</sup> A ele amen pan inda: Iaduen me melar akan ar pan kamaureda? O iaduen war ar, me re pan maur kida? <sup>36</sup> Pweipwei men koe! Pwe me koe kin kamoredi, jota pan maureda, ma a jota pan mela. <sup>37</sup> O me koe kamoredi, kaidin war ota me pan para, pwe wan korn eu ta, ele wan wit de eu wa toror. <sup>38</sup> A Kot pan kotiki on war a, duen a kotin kupura, o eu eu en war akan pan ale udan mom a. <sup>39</sup> Uduk karoj kaidin jon ta ieu, pwe eu jon uduk en aramaj akan, a eu jon uduk en man akan, a eu jon en manpir akan, a eu jon en mam akan. <sup>40</sup> A war lan o war pwel akan mia, a linan en war lan eu jon o linan en war pwel eu jon. <sup>41</sup> A eu jon linan en katipin, o eu linan en maram, o eu linan en uju kan, pwe nan uju kan me wuki pajan ki ar linan eu eu. <sup>42</sup> Nan iduen en me melar akan ar pan maureda. A kin kamoremoredi ap mor pajan, o pan kamaureda jo mor pajan. <sup>43</sup> A kin kamoremoredi ni jo linan, o pan maureda ni linan; a kin kamoremoredi ni luet, o pan maureda ni manaman; <sup>44</sup> A pan kamoremoredi war pwel o pan kamaureda war nenin; pwe ma

war pwel mia, nan a pil pan war *nенин*. <sup>45</sup> Duen a intinidier: Tapin aramaj Adam wiauier, pwen *nen* maur amen, a Adam tia mur, pwen *nen* en kamaur. <sup>46</sup> A war *nенин* kaidin i men maj pwe war pwel, a muri me *nенин*. <sup>47</sup> Tapin aramaj wiaui kida pwel, a aramaj kariamen kotido jan nanlan. <sup>48</sup> A duen tapin aramaj wiauiki pwel, iduen karoj me wiauiki pwel o duen men nanlan o, iduen men nanlan kan. <sup>49</sup> O duen kitail wa mom en pwel, iduen kitail pil pan wa mom en lan. <sup>50</sup> Ri ai kan, iet me i men inda: Uduk o nta jota kak jojoki wein Kot; o me mor pajan kan jota pan jojoki me jo mor pajan. <sup>51</sup> Kilan, nai me kadiarok on komail kaponepon eu: Kaidin kitail karoj pan mela, a kitail karoj pan nitwilida. <sup>52</sup> Madan ni marep ta ieu, koronete en muri lao popeuk. Pwe koronete pan popeuk, a me melar akan ap pan kamauredan jomor pajan a kitail pan kawilikapada. <sup>53</sup> Pwe mor pajan wet pan kiawikilan jo mor pajan; o mela wet kiawikilan jomela. <sup>54</sup> A mor pajan wet lao kiawikilan jo mor pajan o mela wet kiawikilan jomela, majan o ap pan pwaida, me intinidier: Maur kadalala mela. <sup>55</sup> Mela koe, ia om tata? Mela ia om poedi? <sup>56</sup> Mana en mela dip, a manaman en dip kapun. <sup>57</sup> Danke on Kot, pwe a kotiki on kitail, en poediki atail Kaun Iejuj Krijtuj. <sup>58</sup> Ari ri ai kompok kan, komail kelail kaukaule o der wukiwuk jili, a kakairida ni omal wiawia en Kaun o, pwe komail aja, me omal dodok on Kaun o kaidin dodok mal.

## 16

<sup>1</sup> A DUEN kijakij on jaraui kan, me komail pan

ki pena, i men, komail en wiada, duen i kakaliki *on momodijou en Kalejia kan.* <sup>2</sup> Ni at en ran en wik kan amen amen re omail en nikidala ekij, o ki pena duen wan a kak *on pwe onop de wiaui, i lao pwara won.* <sup>3</sup> I lao pwara weilar, meakai, me komail pan kileledi, irail me i pan ilakewei, en walan Ierujalem omail kijakij ianaki kijin likau. <sup>4</sup> O ma a kon *on*, i en pil jailok wei; irail ap pan ian ia jailokala. <sup>5</sup> A i pan pwara won komail ni ai dauli Majetonien, pwe i pan weid nan Majetonien. <sup>6</sup> Ele i pan mimieta re omail, anjaun kapau lao nikier, pwe komail en kalua ia la waja, me i pan jailokala ia. <sup>7</sup> Pwe anjau wet i jota pan jup re omail, pwe i kaporoporeki, me i pan mimieta re omail anjau kij, ma Kaun pan kotin mueid *on ia.* <sup>8</sup> A i pan mimieta Epijuj lao pentikoj. <sup>9</sup> Pwe wanim tälap ritida mo i, me kareda wa toto; a imwintiti me toto. <sup>10</sup> A Timoteuj lao pwara won komail, apwali i, pwen jondi mau re omail, pwe a kin ian ia wiawia dodok en Kaun o. <sup>11</sup> Jota amen en mamaleki i, a kalua i don ia popol, pwe *nai o ri atail akan kin auiaui i.* <sup>12</sup> A duen ri atail Apoloj, *nai me poeki re a pan pak toto, en ian ri atail akan pwara won komail, a a kan pwara wei anjau wet; a a pan pwara wei lao anjau mau.* <sup>13</sup> Komail majamajan o dadaurata ni pojona, komail wia duen ol melel, o komail en kelail. <sup>14</sup> Meakaroj en wiaui ni limpok <sup>15</sup> I ari panaui komail, ri ai kan, pwe komail aja penainai en Jtepanaj, me ir tapida jaulan en Akaia, o me pein irail inon ion dodok *on jaraui kan,* <sup>16</sup> Pwe komail en peiki *on irail, o on irail karoj me ian ni ar wiawia o dodok.* <sup>17</sup> I peren kida en

Jtepanaj, o Portunatuj, o Akaiuj ar pwarador, pwe mekij, me komail jo ki *on* ia mepukat ki don ia. <sup>18</sup> Irail kaperenda *nen* i o pil *nen* omail; komail ari wauneki me due met. <sup>19</sup> En momotijou en Ajien akan ar ranamau won komail. A Akwila o Prijila kin ranamau *won* komail pan Kaun o momodijou nan im ara. <sup>20</sup> Ri atail ol akan karoj kin ranamau *won* komail. Komail ranamauki pena metik jaraui. <sup>21</sup> Nai Pauluj me intin kilan komail ai ranamau ki pein pa i. <sup>22</sup> Ma amen iota kin pok *on* Kaun Iejuj Krijtuj, a pan anatema! Maranata! Iet wewe; A pan riala! Atail Kaun kotido. <sup>23</sup> Mak en Kaun Iejuj Krijtuj en mimieta re omair! <sup>24</sup> Ai limpok *on* komail pan Krijtuj Iejuj pan mimieta re omair! Amen.

**Kadede Kap Pjam Akan**  
**The New Testament and Psalms in the Pohnpeian**  
**language of the Federated States of Micronesia (old**  
**translation, using old alphabet)**

Public Domain

Language: Pohnpeian

2014-11-10

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files  
dated 30 Nov 2021

1941731f-581e-5815-a2a4-a976cf53af02